

2007. június 7., csütörtök

P6_TA(2007)0223

2/2007. sz. költségvetés-módosítás

Az Európai Parlament 2007. június 7-i állásfoglalása az Európai Unió 2007-es pénzügyi évre vonatkozó 2/2007. sz. költségvetés-módosítási tervezetéről (9254/2007 – C6-0130/2007 – 2007/2069(BUD))

Az Európai Parlament,

- tekintettel az EK-Szerződés 272. cikkére és az Euratom-Szerződés 177. cikkére,
 - tekintettel az Európai Közösségek általános költségvetésére alkalmazandó költségvetési rendeletről szóló, 2002. június 25-i 1605/2002/EK, Euratom tanácsi rendeletre ⁽¹⁾, és különösen annak 37. és 38. cikkére,
 - tekintettel az Európai Unió 2007-es pénzügyi évre vonatkozó, 2006. december 14-én véglegesen elfogadott általános költségvetésére ⁽²⁾,
 - tekintettel az Európai Parlament, a Tanács és a Bizottság közötti, a költségvetési fegyvelmről és a pénzgazdálkodás hatékonyságáról és eredményességéről szóló, 2006. május 17-i intézményközi megállapodásra ⁽³⁾,
 - tekintettel az Európai Parlament és a Tanács 2007. június 7-i határozatára, amely szerint 24 370 114 EUR összegben igénybe veszik az Európai Unió Szolidaritási Alapját a Magyarországnak és Görögországnak nyújtandó pénzügyi támogatás céljából annak érdekében, hogy ezek az országok kezelni tudják a 2006. márciusi és áprilisi áradások okozta súlyos károkat,
 - tekintettel a Bizottság által 2007. március 28-án előterjesztett, az Európai Unió 2007-es pénzügyi évre vonatkozó 2/2007. sz. előzetes költségvetés-módosítási tervezetére (COM(2007)0148),
 - tekintettel a Tanács által 2007. május 7-én megállapított 2/2007. sz. költségvetés-módosítási tervezetre (9254/2007 – C6-0130/2007),
 - tekintettel eljárási szabályzata 69. cikkére és IV. mellékletére,
 - tekintettel a Költségvetési Bizottság jelentésére (A6-0189/2007),
- A. mivel az Európai Uniónak ki kell fejeznie szolidaritását a tagállamok olyan természeti katasztrófák által sújtott térségeinek lakói iránt, amelyeknek súlyos következményei vannak az életkörülményekre, a természeti környezetre és a gazdaságra nézve;
- B. mivel az Európai Unió pénzügyi támogatásához szükséges megfelelő költségvetési forrásokat az Európai Unió Szolidaritási Alapjának, valamint az annak finanszírozásáról szóló, 2006. május 17-i intézményközi megállapodás rendelkezéseivel összhangban vették igénybe;
- C. mivel a 2/2007. sz. költségvetés-módosítási tervezet célja ezen költségvetési forrásoknak az előírások szerinti bevezetése a 2007. évi költségvetésbe;

⁽¹⁾ HL L 248., 2002.9.16., 1. o. Az 1995/2006/EK, Euratom rendelettel (HL L 390., 2006.12.30., 1. o.) módosított rendelet.

⁽²⁾ HL L 77., 2007.3.16.

⁽³⁾ HL C 139., 2006.6.14., 1. o.

2007. június 7., csütörtök

1. üdvözli a 2/2007. sz. költségvetés-módosítási tervezetet, amelynek célja az Európai Unió Szolidaritási Alapjából igénybe vett költségvetési források haladéktalan bevezetése a 2007. évi költségvetésbe annak érdekében, hogy az említett természeti katasztrófák által sújtottak megkaphassák a támogatást;
2. felidéri, hogy a Szolidaritási Alap jelenlegi igénybevételéhez szükséges kifizetési előirányzatok a biztonság és úrkutatás céljára szolgáló költségvetési sorokból származnak, és hangsúlyozza, hogy a Bizottság elkötelezte magát amellet, hogy átcsoportosítást javasol, amennyiben a későbbiekben, még ebben az évben szükség lesz ezekre a kifizetési előirányzatokra a szóban forgó költségvetési sorokban;
3. módosítás nélkül jóváhagyja a 2/2007. sz. költségvetés-módosítási tervezetet;
4. utasítja elnökét, hogy továbbítsa ezt az állásfoglalást a Tanácsnak és a Bizottságnak.

P6_TA(2007)0224

3/2007. sz. költségvetés-módosítás

Az Európai Parlament 2007. június 7-i állásfoglalása az Európai Unió 2007-es pénzügyi évre vonatkozó 3/2007. sz. költségvetés-módosítási tervezetéről (9256/2007 – C6-0133/2007 – 2007/2073(BUD))

Az Európai Parlament,

- tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre és különösen annak 272. cikke (4) bekezdésének utolsó előtti albekezdésére,
- tekintettel az Európai Atomenergia-közösséget létrehozó szerződésre és különösen annak 177. cikkére,
- tekintettel az Európai Közösségek általános költségvetésére alkalmazandó költségvetési rendeletről szóló, 2002. június 25-i 1605/2002/EK, Euratom tanácsi rendeletre⁽¹⁾, és különösen annak 15. cikke (3) bekezdésére, valamint 37. és 38. cikkére,
- tekintettel az Európai Unió 2007-es pénzügyi évre vonatkozó, 2006. december 14-én véglegesen elfogadott általános költségvetésére⁽²⁾,
- tekintettel az Európai Parlament, a Tanács és a Bizottság közötti, a költségvetési fegyelemről és a pénzgazdálkodás hatékonyságáról és eredményességéről szóló, 2006. május 17-i intézményközi megállapodásra⁽³⁾,
- tekintettel a Bizottság által 2007. április 13-án előterjesztett, az Európai Unió 2007-es pénzügyi évre vonatkozó, 4/2007. számú előzetes költségvetés-módosítási tervezetére (SEC(2007)0483),
- tekintettel a Tanács által 2007. május 14-én megállapított, 3/2007. sz. költségvetés-módosítási tervezetre (9256/2007 – C6-0133/2007),
- tekintettel eljárási szabályzata 69. cikkére és IV. mellékletére,
- tekintettel a Költségvetési Bizottság jelentésére (A6-0196/2007),

⁽¹⁾ HL L 248., 2002.9.16., 1. o. Az 1995/2006/EK, Euratom rendelettel (HL L 390., 2006.12.30., 1. o.) módosított rendelet.

⁽²⁾ HL L 77., 2007.3.16.

⁽³⁾ HL C 139., 2006.6.14., 1. o.